TÒA ÁN NHÂN DÂN **THỊ XÃ DĨ AN** TỈNH BÌNH DƯƠNG	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 09/2019/QĐST- DS	*Dĩ An, ngày 28 tháng 6 năm 2019*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN KẾT QUẢ HÒA GIẢI THÀNH NGOÀI TÒA ÁN
TÒA ÁN NHÂN DÂN THỊ XÃ DĨ AN, TỈNH BÌNH DƯƠNG

Thành phần giải quyết việc dân sự gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên họp: Bà Nguyễn Thị Thắm.

Thư ký phiên họp: Ông Nguyễn Viết Nam – Thư ký Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương tham gia phiên họp: Ông Phan Văn Tuân - Kiểm sát viên.

Ngày 28 tháng 6 năm 2019, tại Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương mở phiên họp xét công nhận kết quả hòa giải thành ngoài Tòa án thụ lý số 209/2019/TLST-DS ngày 10 tháng 6 năm 2019 theo Quyết định mở phiên họp số 05/2019/QĐST-VDS ngày 19 tháng 6 năm 2019.

- *Người yêu cầu giải quyết việc dân sự:* Ông Nguyễn Mạnh H, sinh năm 1942; thường trú: 22/64, khu phố B, phường A, thị xã D, tỉnh Bình Dương. Có yêu cầu giải quyết vắng mặt.

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:* Ông Nguyễn Văn B, sinh năm 1966; thường trú: 4/65, khu phố Bình Đ, phường A, thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương. Có yêu cầu giải quyết vắng mặt.

NỘI DUNG VIỆC DÂN SỰ:

Ông Nguyễn Mạnh H có yêu cầu giải quyết vắng mặt, tuy nhiên, theo đơn yêu cầu giải quyết việc dân sự ngày 10/6/2019, lời khai trong quá trình tố tụng ông Htrình bày:

Ông Nguyễn Mạnh H và ông Nguyễn Văn B là hàng xóm của nhau. Do ông B có nhu cầu kinh doanh nên có hỏi mượn của ông Htổng số tiền 120.000.000 đồng, cụ thể: Ngày 29/10/2015 ông B mượn số tiền 80.000.000 đồng, ngày 25/5/2016 mượn thêm 20.000.000 đồng và ngày 29/01/2017 mượn thêm số tiền 20.000.000 đồng, hai bên thỏa thuận miệng lãi suất là 2,5 %/ tháng. Tuy nhiên, từ tháng 11 năm 2018 ông B không thanh toán lãi cho ông Hvà hứa trả lại cho ông H 120.000.000 đồng. Đến tháng 01 năm 2019 ông B trả cho ông H được 50.000.000 đồng, còn lại 70.000.000đồng đến nay ông B vẫn chưa thanh toán cho

ông Hùng. Ông Hđã làm đơn khởi kiện ông B đến Trung tâm hòa giải, đối thoại tại Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương.

Theo biên bản hòa giải thành ngày 10/6/2019 của Trung tâm hòa giải, đối thoại tại Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương, ông Nguyễn Mạnh H và ông Nguyễn Văn B đã thỏa thuận: Ông Nguyễn Văn B có nghĩa vụ thanh toán cho ông Nguyễn Mạnh H số tiền 70.000.000 (bảy mươi triệu) đồng, ông B không yêu cầu tính lãi. Dựa vào kết quả hòa giải thành trên, ông Nguyễn Mạnh H đã nộp đơn đến Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương để yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành ngoài Tòa án.

Ông Nguyễn Văn B có yêu cầu giải quyết vắng mặt, tuy nhiên tại bản tự khai ông trình bày:

Ông B và ông H là hàng xóm của nhau, do có nhu cầu kinh doanh nên ông B đã nhận của ông H120.000.000 đồng như ông H trình bày. Mục đích là giúp ông H có thêm khoản tiền lãi lúc tuổi già. Tuy nhiên, do công việc kinh doanh gặp khó khăn nên ông B chưa trả lại số tiền 70.000.000 đồng cho ông H được. Nay ông B đồng ý trả cho ông Hsố tiền 70.000.000 đồng theo biên bản hòa giải thành ngày 10/6/2019 của Trung tâm hòa giải, đối thoại tại Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương.

Ý kiến của đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương tham gia phiên họp:

Quá trình tố tụng, Thẩm phán, Thư ký, người yêu cầu và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đã chấp hành và tuân theo đúng quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự năm 2015. Người yêu cầu và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có đơn yêu cầu giải quyết việc dân sự vắng mặt đã tuân theo đúng quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự năm 2015.

Về nội dung giải quyết việc dân sự: Ông Nguyễn Mạnh H căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 10/6/2019 tại Trung tâm hòa giải, đối thoại của Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An để yêu cầu Tòa án công nhận kết quả hòa giải thành ngoài Tòa án. Nội dung tại biên bản hòa giải thành bao gồm: Ông Nguyễn Văn B có nghĩa vụ thanh toán cho ông Nguyễn Mạnh H số tiền 70. 000.000 (bảy mươi triệu) đồng, ông H không yêu cầu ông B phải trả tiền lãi. Trong quá trình giải quyết việc dân sự các bên đều thống nhất công nhận kết quả hòa giải thành trên. Căn cứ vào Điều 417 Bộ luật Tố tụng dân sự năm 2015 thì yêu cầu của ông Nguyễn Mạnh H là phù hợp, đề nghị chấp nhận yêu cầu của đương sự.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Sau khi nghiên cứu các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành ngoài Tòa án được thẩm tra tại phiên họp; ý kiến của đại diện Viện kiểm sát tại phiên họp, Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương nhận định:

[1] Người yêu cầu ông Nguyễn Mạnh H và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan ông Nguyễn Văn B có đơn yêu cầu giải quyết việc dân sự vắng mặt. Do đó, Tòa án tiến hành mở phiên họp vắng mặt người yêu cầu và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan theo quy định tại Điều 367 Bộ luật tố tụng dân sự năm 2015.

[2] Ông Nguyễn Mạnh H và ông Nguyễn Văn B đều thống nhất ông Nguyễn Văn B còn nợ ông Nguyễn Mạnh H số tiền 70.000.000 đồng. Ngày 10/6/2019 tại Trung tâm hòa giải, đối thoại của Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương giữa ông Nguyễn Mạnh H và ông Nguyễn Văn B đều thống nhất ông Nguyễn Văn B có nghĩa vụ trả cho ông Nguyễn Mạnh H số tiền 70.000.000 (bảy mươi triệu) đồng. Trung tâm hòa giải, đối thoại của Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương đã lập biên bản hòa giải thành.

Dựa trên kết quả hòa giải thành, ông Nguyễn Mạnh H làm đơn yêu cầu Tòa án công nhận kết quả hòa giải thành ngoài Tòa án. Trong quá trình chuẩn bị xét đơn yêu cầu, ông Nguyễn Mạnh H và ông Nguyễn Văn B vẫn thống nhất yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành ngày 10/6/2019 tại Trung tâm hòa giải, đối thoại của Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương.

Xét nội dung thỏa thuận hòa giải thành tại Trung tâm hòa giải, đối thoại của Tòa án nhân dân thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương vào ngày 10/6/2019 của các bên là hoàn toàn tự nguyện, phù hợp với qui định của pháp luật. Do đó có cơ sở chấp nhận yêu cầu của người yêu cầu ông Nguyễn Mạnh H.

[3] Đề nghị của đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Dĩ An là phù hợp.

[4] Ông Nguyễn Mạnh H có đơn xin miễn nộp án phí, lệ phí, theo quy định của Điều 147 Bộ luật tố tụng dân sự và điểm đ khoản 1 Điều 12 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội khóa 14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án thì ông Nguyễn Mạnh H đã trên 60 tuổi nên được xét miễn lệ phí sơ thẩm.

Căn cứ Điều 367, Điều 369, Điều 370, Điều 416, Điều 417 và Điều 419 của Bộ luật Tố tụng dân sự năm 2015; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội khóa 14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án và Điều 24, Điều 25 của Luật hòa giải cơ sở năm 2013.

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. Công nhận kết quả hòa giải thành ngoài Tòa án thụ lý số 209/2019/TLST-DS ngày 10 tháng 6 năm 2019, cụ thể như sau:

Ông Nguyễn Văn B có nghĩa vụ thanh toán cho ông Nguyễn Mạnh H số tiền 70.000.000 (bảy mươi triệu) đồng.

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án cho đến

khi thi hành án xong tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật Dân sự năm 2015.

Điều 2. Lệ phí: Ông Nguyễn Mạnh H được miễn nộp tiền lệ phí.

Điều 3. Quyết định này có hiệu lực thi hành ngay, không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

Điều 4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự; người được thi hành án, người phải thi hành án có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- Người yêu cầu;
- Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan;
- VKSND thị xã Dĩ An;
- Chi cục THA thị xã Dĩ An;
- TAND tỉnh Bình Dương;
- Lưu: VT, hồ sơ việc dân sự.

THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN HỌP

Nguyễn Thị Thắm